O Pato Donald

REVISTA SEMANAL DE WALT DISNEY

ANO XVI • Nº 692 • 9-2-65 • Cr$ 100

EDITÔRA ABRIL

RD

1903 VARGAS FBPA

CHUTINOSACO

no meu
radio
só uso
pilhas

RAY·O·VAC

e Você?

O PROF. PARDAL em Cada era com seu progresso

Por WALT DISNEY

COMO TODO INVENTOR QUE SE PREZA, O PROF. PARDAL VISA SEMPRE E ACIMA DE TUDO, O BEM-ESTAR DA COLETIVIDADE.

OBRIGADO POR TER INVENTADO ESTA "DESCANSONETA" A JATO, PROF. PARDAL.! ISTO FAZ COM QUE A GENTE APROVEITE MELHOR A VIDA.!

SINTO-ME RECOMPENSADO QUANDO VEJO QUE CONTRIBUÍ PARA O BEM-ESTAR DOS OUTROS.!

PROF. PARDAL

INVENTOR DE TUDO

INVENTOS SOB PEDIDO

MAS ATÉ UM INVENTOR SATISFEITO PRECISA, ÀS VÊZES, BUSCAR UM POUCO DE DISTRAÇÃO...

(UAAH.!) BEM, BEM...

CHAPÉU DO TEMPO

...ACHO QUE VOU PASSEAR UM POUCO PELA IDADE MÉDIA.!

E, LOGO EM SEGUIDA...

AHH.! QUE RECONFORTANTE MUDANÇA DE AMBIENTE.!

ZÁS!

SERÁ MESMO? AQUELA POBRE MULHER ESTÁ LAVANDO ROUPA ***COM AS MÃOS...*** E NUM RIO.!

© Disney, WA

E QUE HORRÍVEL E ANTIQUADO MODO DE VIAJAR... **A CAVALO!**

CLOPT! CLOP!

MAS O MEU GÊNIO INVENTIVO ESTÁ EM CONDIÇÕES, FELIZMENTE, DE FAZER ALGO POR ÊSSES POBRES INFELIZES!

PRECISO AJUDAR ESSA GENTE O MAIS DEPRESSA POSSÍVEL!

ZÁS!

E ASSIM... ESTA MÁQUINA DE LAVAR ROUPA E O CARRO-ESPORTE REPRESENTAM BOM INÍCIO PARA AS MINHAS ATIVIDADES AQUI!

AQUI VOU EU, FELIZ GENTE DA IDADE MÉDIA!

E, DE VOLTA AO PASSADO...

IUHUU, DONA! AQUI ESTÁ UMA MÁQUINA QUE **LAVA ROUPA!**

INCRÍVEL! COMO É POSSÍVEL ISSO?

E' SÓ' LIGAR ÊSTE FIO A UMA TOMADA E A SENHORA VERÁ QUE... HÃ... BEM, QUERO DIZER... NADA, NADA!

O **CARRO-ESPORTE** NÃO PRECISA SER LIGADO A TOMADA ALGUMA!

APOSTO QUE AQUÊLE CAVALEIRO DARÁ **PULOS** DE ALEGRIA AO SABER QUE PODE POSSUIR E CONTROLAR 150 CAVALOS OBEDIENTES.!

IUHUU.!

FOM! FOM!

MAS ACONTECE QUE QUEM DÁ PULOS NÃO É O CAVALEIRO, E SIM, O **CAVALO**...

UPA.! ACHO QUE ESSA CRIATURA ATRASADA SE ESPANTOU COM O PROGRESSO.!

RIIINCH!

UI!

BONC!

UGH.! UMA PANCADA NA CABEÇA NÃO É SUFICIENTE PARA DETER UM DOS ***IRMÃOS MORTALHA!***

EI.! ÊSSE AÍ DEVE SER UM ANTEPASSADO DOS FAMIGERADOS ***IRMÃOS METRALHA*** DO SÉCULO XX.!

EM GUARDA, MONSTRO.! MINHA ESPADA DARÁ CONTA DE TI.!

PARE.! ISTO É UM AUTOMÓVEL.!

TCHANC!

VOCÊ FUROU O RADIADOR.!

UAI.! ÊLE EXPELE UM LÍQUIDO FERVENTE.! ***SIMÃO! SOCORRO!***

CHUÁ!

FAÇA ALGUMA BRUXARIA CONTRA ÊSTE MONSTRO FUMEGANTE.!

ESTOU CHEGANDO, *SIRE*... MAS PENSO QUE ÊLE PRECISA DE UM GOLPE COMPLEMENTAR.!

BEM, ACHO QUE O MELHOR É SUMIR DAQUI./

BLAM!

AGORA DEMOS-LHE O GOLPE DE MISERICÓRDIA./

TAL COMO EM BREVE REDUZIREMOS O REI OSCAR E SEUS CAVALEIROS DA TÁVOLA QUADRADA A PÓ./

É HORA DE SINTONIZAR O ANO DE 1965./

SIMÃO./ ATÉ QUE ENFIM VOCÊ CONSEGUIU REALIZAR A FEITIÇARIA./ DESTRUIU O MONSTRO./

É MESMO? HÃ... COMO SOU ESPERTO, NÃO?

ZÁS!

UFA./ FOI POR UM TRIZ./ MAS AINDA NÃO ESTOU LIVRE DOS IRMÃOS MORTALHA...

OUVI OS VILÕES FAZEREM MENÇÃO AO NOBRE REI OSCAR E SEUS CAVALEIROS DA TÁVOLA QUADRADA... ÊLES PRECISARÃO DO MEU AUXÍLIO CONTRA AQUÊLES MALFEITORES./

MAS ATÉ AQUI AS MINHAS MODERNAS INVENÇÕES TÊM FRACASSADO NA IDADE MÉDIA... AH./ AÍ ESTÁ O MEU CHAPÉU DE PENSAMENTOS./

ROBOT NA CAIXA

CHN./ CHAPÉU DE PENSAMENTOS

HUM./

HUMM./

HUMM./

BEM... LOGO DEVEREI ENCONTRAR UMA SOLUÇÃO./

JÁ SEI! MINHA INVENÇÃO DEVE SER ADAPTADA À MANEIRA ATRASADA DE PENSAR DELES./

E, DIAS MAIS TARDE...

AÍ ESTÁ! UM CAVALO METÁLICO MOVIDO A CORDA, MAIS DURÁVEL DO QUE UM CAVALO VIVO E QUE NUNCA SE CANSA!

ÊLE SE **AGACHA** GRAÇAS ÀS PERNAS TELESCÓPICAS PARA FACILIDADE NO MONTAR... QUE MELHORAMENTO PARA OS CAVALEIROS QUE VESTEM PESADAS ARMADURAS!

E ÊLE SE **ELEVA**... PARA POSSIBILITAR AO CAVALEIRO ESCALAR MURALHAS ALTAS OU TRANSFERIR-SE PARA O DORSO DE UM ELEFANTE... UI!

BONC!

VUP!

AGORA, VOU LEVAR MEU PRESENTE AO REI OSCAR!

IUHUU, DONA! A SENHORA PODE DIZER-ME ONDE FICA O CASTELO DO REI OSCAR?

FICA LOGO ADIANTE, NESSA ESTRADA!

AGORA, O SENHOR PODE EXPLICAR-ME QUAL É A VANTAGEM EM SE LAVAR ROUPA **AQUI** DENTRO? NEM POSSO VER O QUE ESTOU FAZENDO!

HÃ... ESPERO PODER AJUDÁ-LA MAIS TARDE!

AGORA TENHO QUE IR ATÉ O CASTELO DO REI OSCAR!

Ó DO CASTELO... DEIXEM-ME ENTRAR!

QUERO OFERECER ÊSTE CAVALO AO REI./

BEM, A CAVALO DADO NÃO SE OLHA O DENTE...

COMUNICAREI AO BRAÇO DIREITO DO REI, LORD GALGO, QUE O SENHOR ESTÁ AQUI./

OBRIGADO./

NESTE MOMENTO ESTÃO TODOS TOMANDO UM LANCHE./ O SENHOR PODE ESPERAR AQUI ENQUANTO VOU CHAMAR LORD GALGO./

OBRIGADO./

HUMM./ AÍ VEM UM CRIADO COM A BANDEJA CHEIA DE PUDINS...

EI./ VOCÊ NÃO É ***SIMÃO, O MAGO***... O CÚMPLICE DOS IRMÃOS MORTALHA?

NÃO./ NÃO./ NÃO./ VOCÊ ESTÁ ENGANADO./

SOU SIMÃO, O CRIADO DO REI./

HUM./ NÃO ESTOU GOSTANDO DISTO./

AHAM./ SOU LORD GALGO, O BRAÇO DIREITO DO REI./

MUITO PRAZER./ SOU PARDAL, E TRAGO UM PRESENTE PARA O REI OSCAR./

MAS, PRIMEIRO, UMA PALAVRA DE ADVERTÊNCIA: O ***INIMIGO*** ESTÁ ENTRE OS SENHORES./

HEIN?

SIMÃO, O CRIADO, É ASSECLA DOS IRMÃOS MORTALHA./

COMO? QUE INSENSATEZ./ ISSO É UM ABSURDO./

COMO OUSA LEVANTAR SUSPEIÇÃO CONTRA UM HUMILDE SERVIDOR QUE DEDICOU UMA VIDA INTEIRA DE BONS SERVIÇOS A SUA MAJESTADE?

MAS EU O *VI* COM UM MORTALHA./

QUE VIL INTRIGA./ ESPERE AÍ UM MOMENTO./

M-MAS... NÃO ENTENDO POR QUE ÊLE NEM QUER ADMITIR A DENÚNCIA./

LOGO AGORA ÊSSE ABELHUDO TINHA QUE APARECER./ FELIZMENTE, TUDO ESTARÁ TERMINADO LOGO!

APÓS LONGA ESPERA...

HÁ ALGO DE ERRADO NESTE CASTELO./ NÃO VOU FICAR SENTADO AQUI ESPERANDO MAIS TEMPO./

ESTRANHO./ OUÇO UM CÔRO DE RONCOS QUE PARECE VIR DO SALÃO DOS BANQUETES./

SALÃO DOS BANQUETES

RROOONC!

GRR-RROONC!

ZZZZZZZ

A POÇÃO SOPORÍFERA QUE PUS NO LEITE QUE ÊLES BEBERAM FUNCIONOU COMO UM ENCANTO, LORD GALGO./

ESTOU FAZENDO SINAL PARA OS MORTALHAS. AGORA VAMOS BAIXAR A PONTE LEVADIÇA PARA QUE ÊLES POSSAM ENTRAR NO CASTELO./

AH./ TRAIÇÃO E ESPIONAGEM./

ÊLES ME PROMETERAM METADE DO REINO DO REI OSCAR PELA MINHA PARTICIPAÇÃO NESTA TRAMA.

E EU SEREI O MAGO-CHEFE DO NÔVO REINO.

QUE FAREMOS COM AQUÊLE FORASTEIRO INTROMETIDO?

CUIDAREMOS DÊLE NO DEVIDO TEMPO.

UPA. ÊLES JÁ ARRIARAM A PONTE LEVADIÇA. TENHO DE AGIR RÁPIDO.

NÃO ME AGRADA EMPREGAR UM REMÉDIO TÃO PRIMITIVO E ANTI-CIENTÍFICO, MAS NÃO HÁ OUTRO JEITO.

BONC!

UGH. NÃO CONSIGO VIRAR ESTA MANIVELA. SOU DO SÉCULO XX E NÃO TENHO TANTA FÔRÇA COMO OS HOMENS DO PASSADO.

E ESTOU OUVINDO UM TROPEL DE CAVALOS.

EI. QUE CAVALEIRO E CAVALO MALUCOS SÃO ÊSSES QUE SE PROPÕEM ENFRENTAR-ME?

É *SIR* PARDAL COM SEU CAVALO DE BATALHA.

ÊLE USA UM CACETE EM VEZ DE UMA LANÇA. *HIÁ, HIÁ.* DEVE SER UM GUERREIRO BEM ATRASADO.

ESPERO QUE O SINCRONISMO DO MEU CAVALO FUNCIONE PERFEITAMENTE...

ÀGORA!

QUE...?

E COMO TUDO O QUE SOBE TEM QUE DESCER...

CAPLAM!

E QUANDO OS OUTROS IRMÃOS MORTALHA VÊEM O COMPANHEIRO VENCIDO...

OLHEM! ÊLE FICOU TODO AMASSADO!

QUE NEM SANFONA!

O REI OSCAR DEVE TER UMA NOVA E TERRÍVEL ARMA DE GUERRA!

UI! NEM SEI O QUE FOI QUE ME ATINGIU!

AH, AH! OLHEM SÓ COMO OS PILANTRAS VÃO FUGINDO!

E QUANDO O REI OSCAR ACORDA PARA OUVIR A BOA NOTÍCIA...

...E ÊLE FÊZ TUDO COM ÊSSE CURIOSO CAVALO DE LATA, MAJESTADE!

QUE MARAVILHA! VOU ENCOMENDAR CENTENAS DÊLES!

PUXA! POIS NÃO, MAJESTADE!

É O MAIOR PEDIDO DE INVENÇÕES QUE JÁ RECEBI.

IUHUU, BONDOSO MANCEBO.

O SENHOR ME PROMETEU UM DISPOSITIVO DE LAVAR ROUPA... LEMBRA-SE?

HÃ... VOU ES-TAR UM BOCADO OCUPADO, MAS VEREI O QUE POSSO FAZER.

E, DE VOLTA AO SEU LABORA-TÓRIO...

HUM. HUM.

HUM.

TENHO CERTE-ZA DE QUE O MEU CHAPÉU DE PENSAMENTOS ME AJUDARÁ A IMAGINAR ALGO!

AHH. É ISSO. ASSIM APANHAREI DOIS COE-LHOS COM UMA SÓ CAJADADA.

E ASSIM...

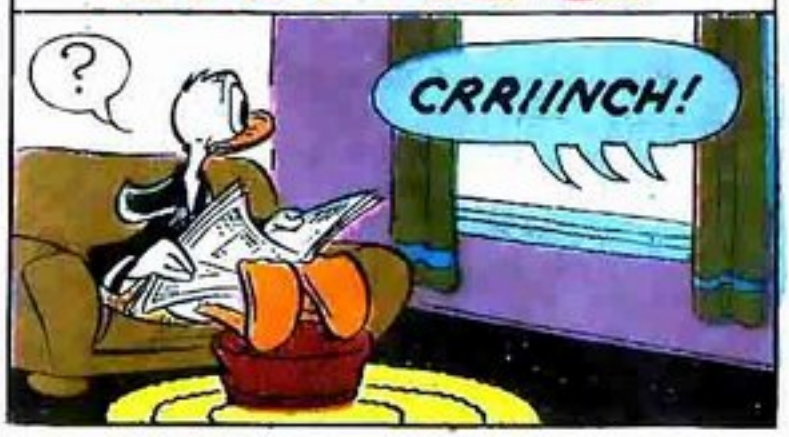
EH, EH. PODEM CHA-MAR ISSO DE ***CAVALO DE LAVADEIRA!***

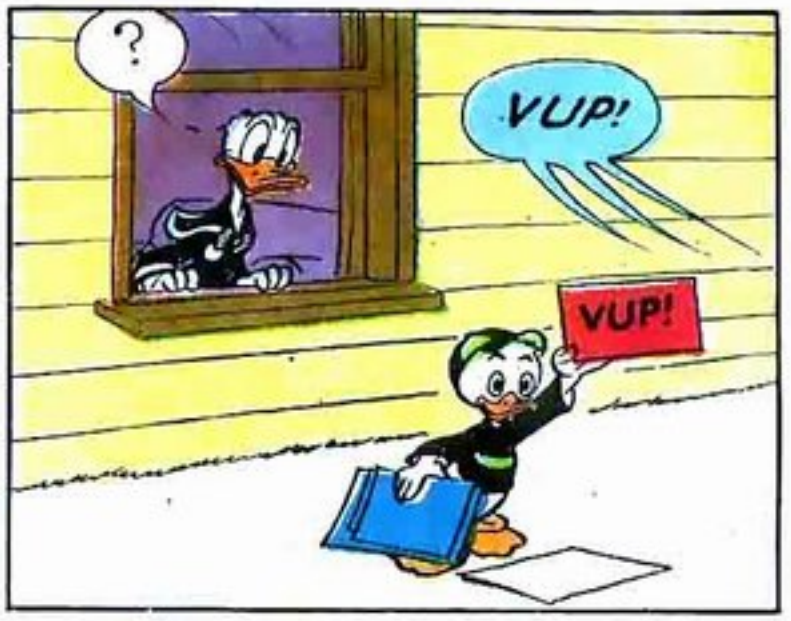
COLOCAMOS NÊLE ÁGUA COM SABÃO E ROUPA PARA LAVAR, ANTES QUE NOSSOS MARIDOS PARTAM PARA AS JUSTAS...

E QUANDO ÊLES VOLTAM PARA CASA APÓS UM DIA DE GALOPES E COMBATES, A ROUPA MAIS SUJA ESTÁ BRANQUINHA COMO NEVE.

Fim

Aula de leitura





LÍDICE S/A

A maior fábrica brasileira de brinquedos de inflar (Enderêço: rua Jorge Ázem, 36- 4.º- s/401- tel.: 35-5917 SP)

REPRESENTANTES

Rio de Janeiro: Rudolf Krebs — tel: 52-1620 José A. M. Falcão R. Carolina Meyer, 64 — tel: 52-1620 **Bahia-Sergipe:** Maia & Rodrigues — Av. Sete de Setembro, 17 — ed. Itaipe, s/103 **Rio Grande do Sul:** Walter Kladt Representações Ltda. — R. Vig. José Inácio, 368 — 4.º and. s/402.

TIO PATINHAS em UM MILHÃO PARA ASSOBIAR

POR WALT DISNEY

CERTA MANHÃ, TIO PATINHAS SE DETÉM EM MEIO À CAMINHADA PARA O SEU ESCRITÓRIO...

ESSA MÚSICA... ÊLE ESTÁ ASSOBIANDO A "CASINHA PEQUENINA"...

PARTICULAR

MANTENHA OS CORREDORES ISENTOS DE LUCROS SUJOS

ISSO ME EVOCA UM GRANDE ROMANCE DA MINHA MOCIDADE...

"QUANTA SAUDADE... EU E VANDA LÍGIA, NUMA CANOA, NAVEGÁVAMOS PELO LAGO, ENTOANDO A **NOSSA** CANÇÃO..."

TU NÃO TE LEMBRAS DA CASINHA PEQUENINA... ONDE O NOSSO AMOR NASCEU...

HOMEM, VOCÊ ME DEU UMA IMENSA FELICIDADE ASSOBIANDO ESSA MÚSICA!

ORA, FOI SEM QUERER, SR. PATINHAS!

TICULAR

VOU-LHE DAR UM ***AUMENTO*** POR ISSO, BOM HOMEM!

PUXA! NUNCA PENSEI QUE UMA MÚSICA O ALEGRASSE TANTO, SR. PATINHAS!

©1965, WALT DISNEY PRODUCTIONS

E NÃO SERÁ UM AUMENTOZINHO INSIGNIFICANTE, NÃO!

OBRIGADO, SR. PATINHAS! DEUS O ABENÇOE!

ATENÇÃO, GUARDA-LIVROS ELETRÔNICO... DÊ AO ZELADOR FORTUNATO UM AUMENTO DE ORDENADO DE *MIL CRUZEIROS!*

E QUANDO CHEGA O DIA DO PAGAMENTO...

OH, SR. PATINHAS, MIL VÊZES OBRIGADO PELO GENEROSO AUMENTO QUE O SENHOR ME DEU!

DIRETOR

CHUAC!

EI! NÃO EXAGERE!

VOU TRATAR DE GASTÁ-LO AGORA!

HÃ... NÃO O ESBANJE DE UMA VEZ!

DIRETOR

S-SEU P-PATINHAS!...

HEIN? QUE HOUVE? MEU ENGENHEIRO ELETRÔNICO ESTÁ BRANCO COMO CÊRA!

VEJA! O GURDA-LIVROS ELETRÔNICO SOFREU UM ENGUIÇO E DEU AO ZELADOR FORTUNATO UM AUMENTO DE ***UM MILHÃO DE CRUZEIROS!***

QUAC?! CHAME UM MÉDICO!

HÃ... NÃO! ESPERE UM POUCO! QUEM É QUE ESTÁ EM CONDIÇÕES DE PAGAR UM MÉDICO, ***AGORA?***

UM SABUJO SERÁ MAIS ÚTIL PARA SEGUIR A PISTA DO ZELADOR FORTUNATO!

EDIFÍCIO PATINHAS

(UFA!) AÍ ESTÁ ÊLE, DIVERTINDO-SE COM O DINHEIRO QUE GANHOU!

ASSIM QUE CONSIGA RETOMAR O FÔLEGO, FALAREI A ÊLE DO ENGANO QUE HOUVE!

VOLTA AO MUNDO

QUEBRA-PIRES — 5 TIROS 100,00

(GLUG!) ESPERE!

PARQUE DE DIVERSÕES

ORA... POR QUE FICAR BRINCANDO DE DAR A VOLTA AO MUNDO, QUANDO POSSO VIAJAR DE VERDADE?

UM PATO TOMADO PELO PÂNICO E SEU CÃO FÁCILMENTE SE CONFUNDEM...

E, QUANDO TIO PATINHAS CHEGA AO CAIS DO PÔRTO...

TCHAU, SR. PATINHAS! E, MAIS UMA VEZ, MUITO OBRIGADO!

(PUF! PUF!)

MAS TIO PATINHAS E UM MILHÃO DE CRUZEIROS NÃO SE SEPARAM FÁCILMENTE...

ATERRISSAREI NO CONVÉS DO NAVIO E EXPLICAREI TUDO!

Ó DE BAIXO! EVACUEM O CONVÉS!

Ó DO HELICÓPTERO! OLHE PARA ONDE VAI!

(COF! COF!) PUA!

AQUÊLE PILÔTO DESCUIDADO FOI PARAR BEM EM CIMA DA CHAMINÉ!

CUIDADO! ÊLE É CAPAZ DE CAIR SÔBRE O NAVIO!

UAAI! MEUS OLHOS... NÃO ENXERGO NADA! (COF! COF!)

O HELICÓPTERO ESTÁ DESGOVERNADO!

VRRAM!

AGORA SÓ PODEMOS SACUDIR-LHE A POEIRA DA ROUPA!

ACHO QUE É O MEU PATRÃO, O SR. PATINHAS!

ÔBAA! A HÉLICE DO MEU HELICÓPTERO DESENTERROU UM **TESOURO PIRATA** QUE DEVE VALER **MILHÕES DE CRUZEIROS!**

É O SR. PATINHAS, SIM!

GRAÇAS A VOCÊ, FORTUNATO! PODE FICAR COM O SEU AUMENTO DE UM MILHÃO!

IUPIII!

NATURALMENTE, SR. PATINHAS!

MAS...

AI, AI! O DINHEIRO NÃO É NADA! O PIOR É QUE A HISTÓRIA DO ZELADOR FORTUNATO SE ESPALHOU...

...E AGORA **TODO MUNDO** VEM ASSOBIAR MÚSICAS NOS MEUS OUVIDOS!

SOCORRO!

FIM

Donald

QUATRO PATAS NUM TRAPÉZIO

por WALT DISNEY

FOI ESSA VEZ QUE MARGARIDA E SUAS SOBRINHAS TRABALHARAM NO CIRCO, TIO DONALD?

SIM! E TERMINARAM O NÚMERO COM UM BOM MERGULHO!

"TUDO COMEÇOU NUM DIA EM QUE VOCÊS ESTAVAM OCUPADOS E EU LEVEI MARGARIDA E AS MENINAS AO CIRCO..."

VOCÊ PODE MESMO PAGAR O CIRCO PARA NÓS TÔDAS, DONALD?

CLARO, MARGARIDA! COM UM INGRESSO VOCÊ PODE FREQÜENTAR TUDO QUE HÁ NO CIRCO!

VÃO ENTRANDO, CRIANÇAS! TENHO OS CINCO INGRESSOS AQUI COMIGO!

ISTO É... PENSEI QUE TIVESSE...

DEIXEI-OS CAIR EM ALGUM LUGAR!

PUXA! E ESTA, AGORA?

©1965, WALT DISNEY PRODUCTIONS

VAMOS, MÔÇO, CADÊ AS ENTRADAS DE VOCÊ E DAQUELAS MOCINHAS QUE ENTRARAM?

CHI! COMO SAIO DESTA? NÃO TENHO DINHEIRO PARA COMPRAR MAIS ENTRADAS!

PRECISO PENSAR DEPRESSA!

QUE ENTRADAS?

HÃ?

DESDE QUANDO OS ***ARTISTAS*** PRECISAM DE INGRESSOS PARA IR TRABALHAR?

NUNCA OUVIU FALAR DAS "PATINHAS PLANADORAS"?

BEM, EU... ***NÃO!***

POIS ***AGORA*** OUVIU! E EU SOU O EMPRESÁRIO DELAS!

NÃO AS VEJO ANUNCIADAS NO PROGRAMA...

IH, IH! EU NÃO USAVA ÊSSE VELHO GOLPE DESDE QUANDO ERA CRIANÇA! DÁ PARA ÊLES FICAREM CONFUSOS ATÉ A GENTE SE PERDER NA MULTIDÃO!

SERÁ QUE JÁ SUBSTITUÍRAM OS TRAPEZISTAS QUE TORCERAM AS PERNAS ONTEM?

DEVE SER ISSO!

AH, EI-LO, DONALD! PENSEI QUE ESTIVESSE PERDIDO NA MULTIDÃO!

ESTOU TENTANDO... DIGO, EU...

VAMOS ANDANDO, MENINAS! HÁ MUITO PARA VER!

MAS, DONALD, ANDANDO ASSIM DEPRESSA NÃO CONSEGUIMOS VER NADA!

ENTRE, MINHA GENTE! O ESPETÁCULO VAI COMEÇAR

VENHA, MARGARIDA! VAMOS VER A BARRACA PRINCIPAL! LÁ É DIVERTIDO E CHEIO DE GENTE... QUERO DIZER...

É... DEVE SER DIVERTIDO!

GRANDE CIRCO

VENHAM, MENINAS!

ÔBA!

VAI SER BEM DIVERTIDO!

EI, VOCÊ!

ÊÊPA!

ALG

RÁPIDO! LEVAREI CINCO "ALGODÕES"!

ALGODÃO DOCE

QUÊ?

TOMEM, MENINAS, PROVEM ÊSTE ALGODÃO DOCE!

UGH!

DONALD, QUE DEU EM VOCÊ?

FIQUEI COM VONTADE DE FAZER PALHAÇADAS!

PLOF!

FRANCAMENTE, DONALD...

VOCÊS VIRAM AS QUATRO PATINHAS PLANADORAS?

NÃO!

VENHAM, MENINAS! CORRAM!

DONALD!

EI!

QUE ESTÁ HAVENDO?

SEMPRE QUIS GUIAR UM DÊSTES CARROS!

DONALD, ÊSSE É O CARRO DO *PALHAÇO!*

NÃO DISCUTA, TIA MARGARIDA!

ESTÁ GOZADO!

EI! AQUÊLES PALHAÇOS DEVEM SER AS QUATRO PATINHAS PLANADORAS!

DONALD, EXIJO UMA EXPLICAÇÃO!

IIPI!

EXPLICAREI QUANDO SAIRMOS DAQUI!

DONALD! OLHE PARA ONDE VOCÊ VAI!

NÃO ENXERGO! O ALGODÃO ESTÁ DERRETENDO NOS MEUS OLHOS!

EI! ÊSSE É O *MEU* NÚMERO!

ÊPA!

CHUÁ!

DONALD, VOCÊ ME PAGA! ARRUINOU MEU VESTIDO!

VOCÊ ME PAGA! ARRUINOU MEU *NÚMERO!*

GLUP!

CALMA, CALMA! DEIXE-OS EM PAZ! NUNCA OUVIU FALAR DAS QUATRO PATINHAS PLANADORAS?

HÃ?

NÃO PENSEI QUE VOCÊS VALESSEM POR UM CIRCO INTEIRO!

AGORA ENTREM AÍ E VISTAM ROUPAS SÊCAS!

OBRIGADA, MÔÇO!

CAMARINS

GLUB!

ENTÃO... BEM, ÊSTES VESTIDOS SÃO UM POUCO CURTOS, MAS ESTÃO ENXUTOS!

PARECEM AQUÊLES VESTIDOS

QUE OS TRAPEZISTAS

COSTUMAM USAR!

MARGARIDA, TENHO QUE LHE DIZER UMA COISA!

VOCÊS PRECISAM SAIR DAQUI! EU... NÓS... EU PERDI OS INGRESSOS!

DONALD, VOCÊ NÃO DIZ COISA COM COISA!

QUERO DIZER, EU...

VAMOS APRECIAR O ESPETÁCULO, MENINAS!

...ÊLES PENSAM QUE VOCÊS SÃO TRAPEZISTAS!

VIVA!

QUÊ?

E AGORA, APRESENTO-LHES AS QUATRO "PATINHAS PLANADORAS"!

NÃO SEI QUE ARRANJOS DONALD FEZ COM O SENHOR, MÔÇO, MAS EU EXIJO UMA EXPLICAÇÃO!

EU ACERTAREI TUDO COM O SEU EMPRESÁRIO, MÔÇA! SALÁRIO NÃO É PROBLEMA! PODEM IR SUBINDO NA PLATAFORMA!

EI! ESTAMOS SUBINDO!

AAI!

BOA SORTE, MENINAS!

NÃO SE AFLIJA, TIA MARGARIDA!

DAREMOS UM JEITO DE DESCER!

NÃO AGÜENTO OLHAR!

APRENDEMOS ALGUNS TRUQUES DE TRAPEZIO NA ESCOLA!

EI! ACHO QUE VOU DESMAIAR!

AÍ ESTÁ ÊLE, PESSOAL!

QUE FOI, TIO DONALD? O SENHOR PARECE ESTAR DOENTE!

DE ONDE VOCÊS VIERAM?

ACABAMOS DE SAIR DA REUNIÃO DOS ESCOTEIROS!

SIM! E VIMOS SEU BILHETE DIZENDO-NOS QUE TINHA IDO LEVAR MARGARIDA E AS MENINAS AO PARQUE DE DIVERSÕES!

E AÍ ENCONTRAMOS ISTO!

OS *INGRESSOS!*

MAS COMO É QUE VOCÊS ENTRARAM?

FOI FÁCIL!

LEMBRAMO-NOS DO VELHO GOLPE QUE O SENHOR DAVA QUANDO ERA GARÔTO!

DISSEMOS À BILHETEIRA QUE ESTÁVAMOS PROCURANDO UM DOS ARTISTAS!

EI! PARECE QUE CONHEÇO AQUELAS MÔÇAS!

IIC!

SE CONHECEM!

NÃO FIQUE TÃO NERVOSA, TIA MARGARIDA!

NÓS A DESCEREMOS!

NOSSA! SÃO MARGARIDA, LALÁ, LELÉ E LILI!

UPA! PERDI O PÉ!

EU IDEM!

SOCORRO!

RÁPIDO, MENINOS! EMPURREM!

CHUÁ!

E DEPOIS DE MAIS ALGUMAS MUDANÇAS DE ROUPAS...

MAS, SEU DONALD, O SENHOR NÃO PODERIA PEDIR QUE ELAS FIZESSEM AQUILO DE NÔVO?

CAMARINS

NÃO ADIANTA! ACHO QUE NUNCA MAIS ELAS VÃO FALAR COMIGO!

MAS... MAS ESTAMOS COM FALTA DE NÚMEROS...

NUNCA MAIS QUERO VER DONALD OU UM NÚMERO DE CIRCO!

MAS O NOSSO HOMEM-BALA ACABA DE IR EMBORA, COM CANHONITE AGUDA! PRECISAMOS APRESENTAR ALGUMA OUTRA COISA!

NÃO DÁ! SINTO MUITO!

TIO DONALD!

PEGUEI-OS, SEUS MALANDRINHOS!

TIO DONALD!

QUÊ?

ÊLES DISSERAM QUE O TIO ERA UM FAMOSO HOMEM-BALA!

DESCULPE, TIO DONALD!

AHÁÁ! "TIO", HEIN?

NUNCA VI ÊSSE TRÊS PATINHOS ANTES! SOCORRO!!

QUERENDO TAPEAR-ME, HEIN?

UF!

E ASSIM... APRESENTAMOS A MAIS FAMOSA BALA-HUMANA DO MUNDO: **O PATO DONALD!**

ESPEREM, MENINAS!

AH! VER O **DONALD** NUM NÚMERO DE CIRCO VAI SER **REALMENTE** DIVERTIDO! IH, IH! VAI SER UM **ESTOURO!**

(GLUP!) **EU** É QUE SEI QUE VAI SER UM **ESTOURO!**

A BALA-HUMANA

(GLUP!) E QUANDO ÊLE NOS PEGAR, A BOMBA VAI ESTOURAR EM **NOSSA** MÃO!

fim

Assegure seu FUTURO

RÁDIO-TELEVISÃO TRANSISTORES e ELETRÔNICA

Num curso rápido e eficiente, V. S.ª aprenderá, **NAS HORAS DE FOLGA**, a montar e consertar rádios, aparelhos de televisão, transistores, toca-discos, etc. **PODERÁ GANHAR MUITO DINHEIRO, LOGO APÓS INICIAR OS ESTUDOS, COM TRABALHOS FACEIS E MUITO PROCURADOS.**

GRÁTIS

chaves de fenda, de calibração, de bôca, soldador, alicates univ. e de ponta, cart. de estud., revista técn. e TÔDAS AS PEÇAS PARA MONTAR ÊSTE MODERNO SUPER-HETERÓDINO DE 5 VÁLVULAS (função de 7), ONDAS MÉDIAS E CURTAS.

CORTE E COSTURA

Aprenda em sua casa, nas horas livres, sem abandonar suas ocupações habituais. **EM POUCO TEMPO SERÁ UMA EXCELENTE MODISTA**, perfeitamente preparada para executar **QUALQUER TIPO DE PLISSÊ**, trajes de casamento, "lingerie" fina, "tailleurs", roupas esporte, etc.

Aproveite esta excelente oportunidade e prepare-se para um futuro brilhante.

GRÁTIS

fita métrica, **tesoura**, papel sêda e manilha, régua, esquadro, carretilha, **figurinos p/ crianças e adultos**, cart. de estud., cartões-visita, etc.

Algumas cartas de alunos:

MADUREZA GINASIAL

No curto espaço de 10 meses, V. S.ª estará habilitado a receber o seu DIPLOMA GINASIAL, que lhe proporcionará ÓTIMAS COLOCAÇÕES e também um NÍVEL SOCIAL MAIS ELEVADO. Uma nova vida abre-se à sua frente! COMECE HOJE MESMO A REALIZAR SUA INDEPENDÊNCIA ECONÔMICA. Receberá, sem sair de sua casa, todo o material de estudos e uma assistência completa para a perfeita assimilação do ensino.

GRÁTIS

Atlas do Brasil e do Mundo, régua, jôgo de esquadros, transferidor, lápis, borrachas, Dicionário Português, **máquina calcular de bôlso**, cart. de estud., cartões-visita, etc.

Orgulho-me de minha profissão de Radiotécnico. **Montei uma oficina** e estou ganhando em média **Cr$ 160.000,00 por mês.**

Francisco T. Dantas
Ubiratã - PR

"Desde que comecei a fazer o Curso de **Corte e Costura** minha vida melhorou 100%. Hoje, **com tôda a facilidade**, estou ganhando **Cr$ 80.000,00** mensais!

Vanda S. Machado
Tocantins - MG

Hoje, com os conhecimentos **adquiridos** no curso de **Madureza - Ginasial**, sou funcionário da Prefeitura de minha cidade, **ganhando o triplo do que ganhava** como balconista!

Adailton A. Souza
Duas Estradas - PB

Os estudos de desenho Artístico logo me possibilitaram fazer inúmeros desenhos publicitários, que me **renderam, já, Cr$ 5.000,00 por dia.** Graças ao Instituto Universal hoje sou **considerado um artista**

Waldemar F. Silva
Mariápolis - SP

Êste cupom é seu...

mande-nos HOJE MESMO o cupom ao lado

Instituto Universal Brasileiro

802

AV. GENERAL OLÍMPIO DA SILVEIRA, 685
CAIXA POSTAL 5058 — SÃO PAULO

Sr. Diretor: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sôbre o curso de.....por correspondência.
(Indicar o curso desejado.)

NOME.....

RUA.....N.º.....

CIDADE.....ESTADO.....

estudando por correspondência no
INSTITUTO UNIVERSAL BRASILEIRO

Graças ao Curso de Contabilidade Prática do Instituto, ocupo, já faz cinco anos, o cargo de CHEFE DE ESCRITÓRIO, ganhando mais de Cr$ 200.000,00 mensais.

João Custódio de Oliveira
São Paulo - Capital

Com êsse magnífico curso de **Rádio e Televisão do I. U. B.** hoje consegui uma posição bem melhor e **ganhei fama** neste local e nos circunvizinhos. Ganho **em média Cr$ 150.000,00** mensais.

Eurides Pereira
Jaguapitã - PR

Agradeço de todo o coração ao I. U. B. por ter alcançado a **maravilhosa profissão de eletrotécnico.** Já passei a ganhar **três vêzes o salário mínimo!** Num só serviço de exposição ganhei, num mês. **Cr$ 120.000,00** e todos os dias chegam novos sérviços.

Custódio G. Silva
São Paulo - SP

Quando li na revista o anúncio, não sabia o que era Contabilidade Prática. Agora, graças ao Instituto, trabalho em uma grande firma, recebendo **Cr$ 165.000,00** mensais.

Altair M. Ribeiro
Santos - SP

CONTABILIDADE PRÁTICA

O Brasil sente, nos dias atuais, imensa necessidade de contabilistas práticos. Dar-lhe-emos a melhor base para tornar-se um dêsses indispensáveis profissionais. **CADA ALUNO NOSSO FAZ A ESCRITURAÇÃO COMPLETA** DE UMA CASA COMERCIAL. V. S.ª ganhará os melhores ordenados e **realizará o sonho de uma vida brilhante.**

GRÁTIS

máquina calcular de bôlso, modelos livros fiscais (Vendas à Vista, Compras, Duplic., etc.), livros Contabilidade (Diário, Razão, Borrador, Caixa, C/ Corr.), Código Comerc., cart. de estud., cartões-visita, etc.

"ELETROTÉCNICA"

Adquira uma perfeita capacidade profissional! SEJA UM TÉCNICO ESPECIALIZADO!

GRÁTIS

analisador de circ. elétr., chaves "blits" c fenda, alicates, serra p/ metal, M Solda Elét Dic Port., cart. de estud., etc.

INGLÊS, BORDADO
SECRETÁRIO
AUXILIAR
PORTUGUÊS

V. S.a poderá ganhar dinheiro, mesmo durante os estudos! ESTA É A SUA OPORTUNIDADE DE GANHAR MAIS E VIVER MELHOR!

GRÁTIS: **Dicion. Port., Inglês, Cód. Civil, Comp. Caligrafia,** Álbum Ponto-Cruz, **tesoura,** agulhas, cart. estud., cartões-visita, etc.

ATENÇÃO

Nossos Cursos são aprovados pelo Departamento do Ensino Profissional e registrados sob N. 4. COR.

DESENHO ARQUITETÔNICO
DESENHO MECÂNICO
DESENHO ARTÍSTICO
INCLUSIVE COMERCIAL E PUBLICITÁRIO

Eis a sua grande oportunidade! Desenvolva o seu talento e valorize a sua capacidade de artista e construtor. **Um futuro brilhante aguarda V. S.ª!** Confie na sua personalidade e **GANHE RESPEITO, ADMIRAÇÃO E UMA POSIÇÃO SOCIAL DESTACADA.**

GRÁTIS

compasso, esquadros, transferidor, tira-linhas, papel especial, tela, tinta p/ pint. a óleo, palhêta, **pincéis,** tinta nanquim, lápis, godê de louça, **penas,** caneta, régua, cart. de estudo, cartões-visita, etc.

Êste é para seu melhor amigo.

Instituto Universal Brasileiro
AV. GENERAL OLÍMPIO DA SILVEIRA, 685
CAIXA POSTAL 5058 — SÃO PAULO

802

Sr. Diretor: Peço enviar-me GRÁTIS o folheto completo sôbre o curso de ..... por correspondência.
(Indicar o curso desejado.)

NOME .....

RUA ..... N.º .....

CIDADE ..... ESTADO .....

BANCA DO VASCO
Compra e Venda
LIVROS E ...
Av. Rio Branco 2035 ... PC

Donald em SALTO NO ESCURO

Por WALT DISNEY

"TUDO COMEÇOU QUANDO O SENHOR NOS LEVOU ÀS MONTANHAS, NUMA DAS NOSSAS EXCURSÕES DE ESCOTISMO..."
VAMOS, RAPAZES! NÃO É AGORA QUE VAMOS DESISTIR!

DE ACÔRDO COM O MANUAL DO ESCOTEIRO... QUANTO MAIS SE CAMINHA PARA A FRENTE, MAIOR SERÁ O CAMINHO DA VOLTA, EMBORA ÊSTE SEJA PARA DESCER!
NÃO ADIANTA! ÊLE NÃO NOS OUVE!

© 1965, WALT DISNEY PRODUCTIONS

VOU ENSINAR-LHES QUE ÊSSE MANUAL NÃO DIZ ***TUDO...*** ESPECIALMENTE QUANDO SE TRATA DE UMA SITUAÇÃO INESPERADA!

E ENTÃO...

RAPAZES, ATINGIMOS O TÔPO!

UFA!

AGORA, VOU MOSTRAR-LHES COMO CORTAR CAMINHO PARA VOLTAR!

UAAI!

AQUI ESTÁ O ATALHO... DIRETO ATÉ O ACAMPAMENTO! EH, EH!

QUE GOLPE BAIXO!

BAIXO NADA! AQUI É BEM ***ALTO!*** QUÁ, QUÁ, QUÁ!

BEM, SÓ HÁ UMA COISA A FAZER: CONSULTAR O NOSSO MANUAL DO ESCOTEIRO!

SIM! ÊLE NOS DIRÁ O QUE DEVEMOS FAZER!

QUÉ, QUÉ!

VEJAM SE ÊLE DIZ ALGO SÔBRE ESTAR "SEMPRE ALERTA"! IH, IH!

CLARO QUE DIZ! MAS...

... MAS ÊLE NÃO DIZ NADA SÔBRE ESTAR "SEMPRE ALERTA" PARA OCASIÕES "INESPERADAS", NÃO É? BEM, ACONTECE QUE EU ***ESTOU!***

ÊLE TROUXE UM PÁRA-QUEDAS!

BEM, ÊLE DIZ TAMBÉM COMO SABER SE UM **ALCE** ESTÁ POR PERTO... E NOTA-SE QUE ALI ESTÁ **UM**, PELO MOVIMENTO DAS ÁRVORES!

GRROF!

RÁPIDO! O MANUAL DIZ TAMBÉM PARA SUBIR NUMA ÁRVORE!

EU TAMBÉM VOU!

PLOFT!

AQUI, TIO DONALD! SEGURE MINHA MÃO

IAU!

E...

BEM, O ALCE JÁ SE FOI!

NOSSA! JÁ ESCURECEU!

E AGORA?

DE ACÔRDO COM O MANUAL DO ESCOTEIRO, SERIA MELHOR ACAMPAR ATÉ CLAREAR O DIA!

BEM, VOCÊS PODEM ACAMPAR ONDE QUISEREM, MAS EU VOU DORMIR NA MINHA CAMA MACIA!

MAS...

MAS, TIO DONALD... O SENHOR ESQUECE QUE O MANUAL SALVOU SUA VIDA!

BOLAS!

VOCÊS ESQUECEM QUE EU NÃO QUERO FICAR AQUI SEM DORMIR A NOITE TÔDA?

TIO DONALD, **SABEMOS** QUE O SENHOR ESTÁ APENAS TENTANDO PROVAR QUE É MAIS SABIDO QUE O NOSSO MANUAL! NÃO PODE FICAR EMPATADO?

SIM! ESPERE ATÉ O AMANHECER!

NÃO!

BOA NOITE, RAPAZES! DURMAM BEM! CUIDADO COM OS BICHINHOS!

MAS, TIO DONALD...

ESTÁ TÃO ESCURO... COMO O SENHOR SABE...

TCHAU!

O SENHOR PEGOU A MOCHILA CERTA?

QUAC!

CLIC!

CHUA!

JÁ VAMOS AJUDÁ-LO, TIO DONALD!

O SENHOR DEVERIA TER ESCUTADO O QUE DIZ O MANUAL!

SOCORRO! (GLUB! GLUB!)

MAS... COMO PODERIA O MANUAL PREVER UM INCIDENTE COMO ÊSTE?

BEM...

NA PÁGINA 10...

...DIZ... "NUNCA DÊ SALTOS NO ESCURO"! IH, IH!

FIM

O PATO DONALD N.º 692 — 9-2-65 — Revista Semanal da EDITÔRA ABRIL LTDA. Redação, Publicidade e Correspondência: João Adolfo, 118, 9.º, São Paulo. Administração: Álvaro de Carvalho, 48, 6.º/7.º. Fone: 37-9111. C. Postal 2372. São Paulo. Dir. Responsável: Gordiano O. G. Rossi. Gerente: Álvaro Figueiredo. — N.º avulso: Cr$ 100, — Preço da assinatura: o mesmo do n.º avulso multiplicado por 26 edições, mais despesas do porte registrado. — NINGUÉM ESTÁ CREDENCIADO A ANGARIAR ASSINATURAS DAS NOSSAS PUBLICAÇÕES. SE FÔR PROCURADO POR ALGUÉM, DENUNCIE-O ÀS AUTORIDADES LOCAIS. — N.os atrasados: — Rio: Rua Constituição, 58. São Paulo: Rua Martins Fontes, 163. Pelo Correio: Caixa Postal 7901. (Em estoque as últimas 6 edições). Todos os direitos reservados. Distribuição nacional da Distribuidora Abril S.A. — São Paulo — Impressa em oficinas próprias e nas da SAIB — Sociedade Anônima Impressora Brasileira, São Paulo.

Todos os direitos reservados. Publicação especialmente autorizada por Walt Disney Productions

PEDRINHO SABIDO VIAJA PELO BRASIL —NA BAHIA

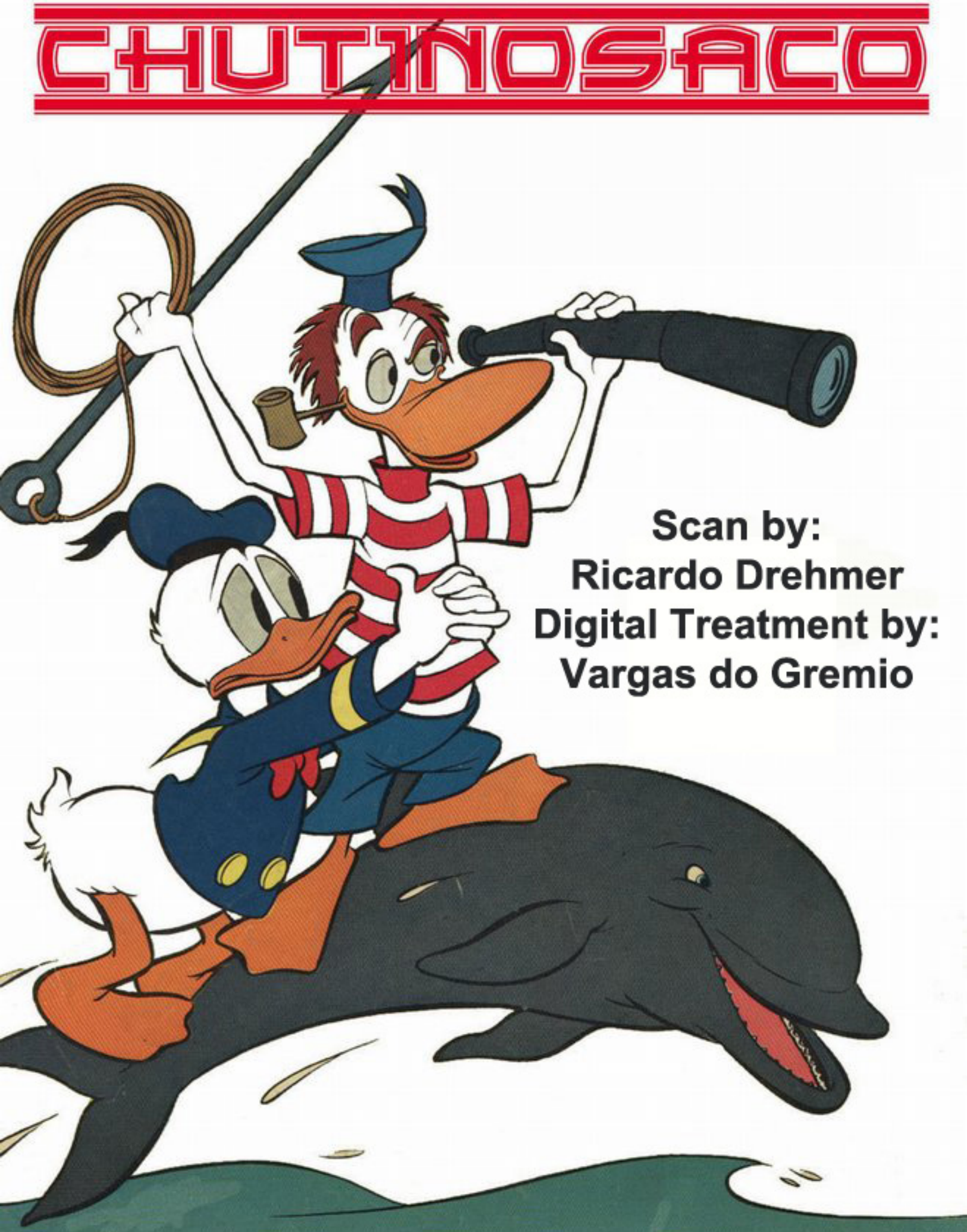
OLHE UMA BAIANA COM SEU TRAJE TÍPICO, PEDRINHO! VOCÊ ME COMPRA UM ACARAJÉ?
PUXA, NEM PARECE QUE VOCÊ COMEU TANTO VATAPÁ! BEM, AGORA VAMOS VER AS IGREJAS E MUSEUS.

QUE MARAVILHA! OLHE LÁ O MUSEU DE ARTE SACRA! É VERDADE QUE A BAHIA TEM 365 IGREJAS, PEDRINHO?
NÃO SÃO TANTAS ASSIM... MAS HÁ MUITAS IGREJAS! A MAIS FAMOSA É A DE SÃO FRANCISCO, QUE TEM AS PAREDES INTERNAS TÔDAS DE OURO. É MARAVILHOSA!

NÃO É NADA, RAIMUNDO. TENHO AQUI CURATIVO TRANSPARENTE BAND-AID. EVITA INFECÇÕES E CURA NUM INSTANTE.
ÊH, PEDRINHO! TU É MESMO SABIDO! ÊSTE BAND-AID É BOM DE FATO E NÃO ATRAPALHA NADA.

... E LEMBRE A MAMÃE PARA COMPRAR CURATIVOS TRANSPARENTES BAND-AID NA EMBALAGEM COM 30 CURATIVOS, QUE É <u>MUITO MAIS</u> ECONÔMICA!

CHUTINOSACO



Scan by:
Ricardo Drehmer
Digital Treatment by:
Vargas do Gremio

www.chutinosaco.blogspot.com